

DOVETAIL SIGHT PUNCHES - BROWNELLS DOVETAIL FRONT SIGHT DRIFT PUNCH .280" BASE WIDTH BRASS

Non-Marring Brass Punches Purpose Designed For Sight Work

DOVETAIL SIGHT PUNCHES The Brownells Dovetail Sight Punch is a specialized tool designed for the installation, removal, and adjustment of front and rear handgun sights. Crafted from brass, it ensures that your firearm's sights and finish remain unmarred during gunsmithing tasks. **Description and Features:** **Unique Triangular Punch Faces:** The punch features a triangular face that provides optimal contact with the sight, allowing for precise adjustments without slipping. **Heavy-Duty Brass Construction:** Made from durable brass, the punch is robust enough to handle stubborn sights while being soft enough to prevent damage to your firearm. **Versatile Application:** Suitable for both front and rear dovetail sights, making it a versatile addition to any gunsmith's toolkit. **Available Variations:** Brownells offers the Dovetail Sight Punch in several configurations to accommodate different firearm models and user preferences: **Front Sight Punch:** Approximately 0.280" base width, ideal for front sight adjustments. **Rear Sight Punch:** Approximately 0.480" base width, designed for rear sight adjustments. **Kit:** Includes both front and rear sight punches for comprehensive sight adjustment capabilities. **Specifications:** **Material:** Brass **Base Widths:** **Front Sight Punch:** ~0.280" **Rear Sight Punch:** ~0.480" **Customer Insights:** Our customers report that the Brownells Dovetail Sight Punch is an indispensable tool for gunsmiths and firearm enthusiasts. The brass construction prevents marring of sights and slides, and the unique triangular face allows for precise adjustments. Customers appreciate the availability of different sizes to match various sight profiles, enhancing the tool's versatility. Incorporating the Brownells Dovetail Sight Punch into your gunsmithing toolkit ensures you have the right tool for safe and effective sight adjustments, preserving the integrity and appearance of your firearm.



Attributes

- Name: BROWNELLS DOVETAIL FRONT SIGHT DRIFT PUNCH .280" BASE WIDTH BRASS
- Manufacturer: BROWNELLS
- Product no.: 080001138
- Mfr. No.:
- Material: Brass
- Size: .280"
- Style: Drift
- Delivery weight: 0.052kg
- UPC: 050806007420

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: DOVETAIL SIGHT PUNCH SICHERHEITSANWEISUNGEN](#)
- [English: DOVETAIL SIGHT PUNCH SAFETY INSTRUCTIONS](#)
- [Español: INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD DEL PUNZÓN DE MIRA DOVETAIL](#)
- [Français: INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ POUR LE POINÇON DE VUE DOVETAIL](#)
- [Italiano: ISTRUZIONI DI SICUREZZA PER IL PUNZONE DOVETAIL](#)
- [Norsk: DOVETAIL SIGHT PUNCH SIKKERHETSINSTRUKSJONER](#)
- [Polski: INSTRUKCJE BEZPIECZEŃSTWA DOVETAIL SIGHT PUNCH](#)
- [Suomi: DOVETAIL SIGHT PUNCH TURVAINSTRUKTIOT](#)
- [Svenska: DOVETAIL SIGHT PUNCH SÄKERHETSINSTRUKTIONER](#)
- [Český: BEZPEČNOSTNÍ INSTRUKCE PRO RAZNÍK DOVETAIL](#)

DOVETAIL SIGHT PUNCH

SICHERHEITSANWEISUNGEN

Einleitung

Vielen Dank, dass du den Dovetail Sight Punch von Brownells gewählt hast. Dieses Werkzeug wurde entwickelt, um dir bei der Installation, dem Austausch und der Anpassung von Vorder und Hintervisieren von Handfeuerwaffen zu helfen. Um deine Sicherheit und die effektive Nutzung dieses Produkts zu gewährleisten, lies bitte diese Sicherheitsanweisungen sorgfältig durch und befolge sie.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- **Produktsicherheit:** Dieses Produkt ist für eine sichere Verwendung konzipiert und erfüllt die Anforderungen der EU-Verordnung über die allgemeine Produktsicherheit (GPSR). Verwende das Werkzeug immer wie vorgesehen.
- **Erweiterte Rückrufe:** Im Falle eines Produktrückrufs erhältst du standardisierte Mitteilungen. Bitte überprüfe regelmäßig die Updates.
- **OnlineEinkauf:** Stelle sicher, dass der Verkäufer beim OnlineKauf die Sicherheitsanforderungen erfüllt, die mit physischen Geschäften vergleichbar sind.
- **Besonderer Verbraucherschutz:** Zusätzliche Vorsichtsmaßnahmen sollten getroffen werden, wenn du dieses Werkzeug in der Nähe von Kindern verwendest. Halte es außerhalb ihrer Reichweite, wenn es nicht in Gebrauch ist.
- **EUKontaktstelle:** Für Sicherheitsanfragen beziehe dich auf die Kontaktdaten, die auf der Verpackung oder der Website des Händlers angegeben sind.
- **Schnelle Warnmeldungen:** Halte dich über Sicherheitsupdates oder Rückrufe über das Safety GateSystem informiert.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- **Sicherheitsausrüstung tragen:** Trage immer eine Schutzbrille, wenn du den Punch verwendest, um deine Augen vor potenziellen Trümmern zu schützen.
- **Werkzeugzustand überprüfen:** Überprüfe den Punch vor jedem Gebrauch auf Anzeichen von Beschädigungen oder Abnutzung. Verwende ihn nicht, wenn er beschädigt ist.
- **In sicherer Umgebung arbeiten:** Stelle sicher, dass dein Arbeitsplatz sauber und gut beleuchtet ist. Vermeide Ablenkungen während der Nutzung des Werkzeugs.
- **Richtige Technik verwenden:** Halte den Punch immer fest und übe gleichmäßigen Druck aus, um ein Abrutschen zu vermeiden.
- **Sicher lagern:** Bewahre den Punch nach der Benutzung an einem sicheren Ort auf, um versehentliche Verletzungen zu vermeiden.

Anweisungen für Installation und Nutzung

1. Vorbereitung:

- Sammle alle notwendigen Werkzeuge und Komponenten, bevor du beginnst.
- Stelle sicher, dass die Feuerwaffe entladen ist und in eine sichere Richtung zeigt.

2. Verwendung des VorderVisierPunchs:

- Richten den Punch mit dem VorderVisier aus.
- Übe stetigen Druck aus, um das Visier an seinen Platz zu bringen oder es nach Bedarf zu entfernen.
- Wenn du auf Widerstand triffst, zwinge es nicht. Überprüfe die Ausrichtung und versuche es

erneut.

3. Verwendung des HinterVisierPunchs:

- Positioniere den Punch gegen das HinterVisier.
- Verwende die gleiche Technik wie beim VorderVisierPunch und übe gleichmäßigen Druck aus.
- Stelle sicher, dass das Visier richtig ausgerichtet ist, bevor du die Installation abschließt.

4. Nach der Benutzung:

- Reinige den Punch nach der Verwendung, um Ablagerungen zu vermeiden.
- Bewahre ihn in einem schützenden Etui oder einem festgelegten Bereich auf, um Beschädigungen zu vermeiden.

Entsorgungsanweisungen

- **Umweltverantwortung:** Entsorge den Dovetail Sight Punch gemäß den lokalen Vorschriften.
- **Recycling:** Wenn der Punch nicht mehr verwendbar ist, ziehe in Betracht, das Messingmaterial dort zu recyceln, wo Einrichtungen vorhanden sind.
- **Gefährliche Materialien:** Entsorge ihn nicht im regulären Haushaltsmüll. Überprüfe die lokalen Richtlinien zur Entsorgung gefährlicher Abfälle.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Anfragen oder Bedenken bezüglich des Dovetail Sight Punch beziehe dich bitte auf die Kontaktdaten, die auf der Verpackung angegeben sind, oder besuche die Website des Händlers für Unterstützung.

Vielen Dank, dass du dir die Zeit genommen hast, diesen Sicherheitsanleitungsleitfaden zu lesen. Deine Sicherheit hat für uns Priorität, und wir hoffen, dass du den Dovetail Sight Punch mit Freude verwendest.

DOVETAIL SIGHT PUNCH SAFETY INSTRUCTIONS

Introduction

Thank you for choosing the Dovetail Sight Punch by Brownells. This tool is designed to assist in the installation, removal, and adjustment of front and rear handgun sights. To ensure your safety and the effective use of this product, please read and follow these safety instructions carefully.

General Safety Guidelines

- **Product Safety:** This product is designed for safe use and complies with the EU General Product Safety Regulation (GPSR). Always use the tool as intended.
- **Enhanced Recalls:** In the event of a product recall, you will receive standardized notices. Please check for updates regularly.
- **Online Shopping:** When purchasing online, ensure the seller meets safety requirements comparable to physical stores.
- **Special Consumer Focus:** Extra precautions should be taken when using this tool around children. Keep out of reach when not in use.
- **EU Contact Point:** For safety inquiries, refer to the contact information provided on the packaging or the retailer's website.
- **Rapid Alerts:** Stay informed about any safety updates or recalls through the Safety Gate system.

Specific Safety Precautions for Use

- **Wear Safety Gear:** Always wear safety glasses when using the punch to protect your eyes from potential debris.
- **Check Tool Condition:** Inspect the punch for any signs of damage or wear before each use. Do not use if damaged.
- **Work in a Safe Environment:** Ensure your workspace is clean and welllit. Avoid distractions while using the tool.
- **Use Proper Technique:** Always hold the punch firmly and apply pressure gradually to avoid slipping.
- **Store Safely:** After use, store the punch in a safe location to prevent accidental injury.

Instructions for Installation and Usage

1. Preparation:

- Gather all necessary tools and components before starting.
- Ensure the firearm is unloaded and pointed in a safe direction.

2. Using the Front Sight Punch:

- Align the punch with the front sight.
- Apply steady pressure to drive the sight into place or remove it as needed.
- If resistance is met, do not force it. Check alignment and try again.

3. Using the Rear Sight Punch:

- Position the punch against the rear sight.
- Use the same technique as with the front sight punch, applying gradual pressure.
- Ensure that the sight is properly aligned before finalizing installation.

4. PostUse Care:

- Clean the punch after use to prevent buildup of debris.
- Store in a protective case or designated area to avoid damage.

Disposal Instructions

- **Environmental Responsibility:** Dispose of the Dovetail Sight Punch in accordance with local regulations.
- **Recycling:** If the punch is no longer usable, consider recycling the brass material where facilities are available.
- **Hazardous Materials:** Do not dispose of in regular household waste. Check for local hazardous waste disposal guidelines.

Contact Information for Further Support

For any inquiries or concerns regarding the Dovetail Sight Punch, please refer to the contact information provided on the packaging or visit the retailer's website for assistance.

Thank you for taking the time to read this safety instruction guide. Your safety is our priority, and we hope you enjoy using the Dovetail Sight Punch.

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD DEL PUNZÓN DE MIRA DOVETAIL

Introducción

Gracias por elegir el Punzón de Mira Dovetail de Brownells. Esta herramienta está diseñada para ayudar en la instalación, extracción y ajuste de miras delantera y trasera de pistolas. Para garantizar tu seguridad y el uso efectivo de este producto, por favor lee y sigue estas instrucciones de seguridad cuidadosamente.

Directrices Generales de Seguridad

- **Seguridad del Producto:** Este producto está diseñado para un uso seguro y cumple con el Reglamento General de Seguridad de Productos de la UE (GPSR). Siempre utiliza la herramienta como se pretende.
- **Recalls Mejorados:** En caso de un recall del producto, recibirás avisos estandarizados. Por favor, verifica las actualizaciones regularmente.
- **Compras en Línea:** Cuando compres en línea, asegúrate de que el vendedor cumpla con los requisitos de seguridad comparables a las tiendas físicas.
- **Enfoque Especial en el Consumidor:** Se deben tomar precauciones adicionales al usar esta herramienta alrededor de niños. Mantenla fuera del alcance cuando no esté en uso.
- **Punto de Contacto en la UE:** Para consultas sobre seguridad, consulta la información de contacto proporcionada en el empaque o el sitio web del minorista.
- **Alertas Rápidas:** Mantente informado sobre cualquier actualización de seguridad o recall a través del sistema Safety Gate.

Precauciones Específicas de Seguridad para el Uso

- **Usa Equipo de Seguridad:** Siempre usa gafas de seguridad al utilizar el punzón para proteger tus ojos de posibles escombros.
- **Revisa la Condición de la Herramienta:** Inspecciona el punzón en busca de signos de daño o desgaste antes de cada uso. No lo uses si está dañado.
- **Trabaja en un Entorno Seguro:** Asegúrate de que tu área de trabajo esté limpia y bien iluminada. Evita distracciones mientras usas la herramienta.
- **Usa la Técnica Adecuada:** Siempre sostiene el punzón firmemente y aplica presión gradualmente para evitar que se deslice.
- **Almacena de Forma Segura:** Después de usar, guarda el punzón en un lugar seguro para prevenir lesiones accidentales.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Preparación:

- Reúne todas las herramientas y componentes necesarios antes de comenzar.
- Asegúrate de que la pistola esté descargada y apuntada en una dirección segura.

2. Uso del Punzón de Mira Delantera:

- Alinea el punzón con la mira delantera.
- Aplica presión constante para colocar la mira en su lugar o retirarla según sea necesario.
- Si encuentras resistencia, no fuerces. Verifica la alineación y vuelve a intentarlo.

3. Uso del Punzón de Mira Trasera:

- Coloca el punzón contra la mira trasera.

- Usa la misma técnica que con el punzón de la mira delantera, aplicando presión gradual.
- Asegúrate de que la mira esté correctamente alineada antes de finalizar la instalación.

4. Cuidado Posterior al Uso:

- Limpia el punzón después de usarlo para evitar la acumulación de escombros.
- Guarda en una caja protectora o en un área designada para evitar daños.

Instrucciones de Eliminación

- **Responsabilidad Ambiental:** Desecha el Punzón de Mira Dovetail de acuerdo con las regulaciones locales.
- **Reciclaje:** Si el punzón ya no es utilizable, considera reciclar el material de latón donde haya instalaciones disponibles.
- **Materiales Peligrosos:** No lo deseches en la basura doméstica regular. Consulta las pautas locales de eliminación de residuos peligrosos.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier consulta o inquietud sobre el Punzón de Mira Dovetail, consulta la información de contacto proporcionada en el empaque o visita el sitio web del minorista para obtener asistencia.

Gracias por tomarte el tiempo de leer esta guía de instrucciones de seguridad. Tu seguridad es nuestra prioridad, y esperamos que disfrutes usando el Punzón de Mira Dovetail.

INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ POUR LE POINÇON DE VUE DOVETAIL

Introduction

Merci d'avoir choisi le poinçon de vue Dovetail de Brownells. Cet outil est conçu pour aider à l'installation, au retrait et à l'ajustement des sites avant et arrière des armes de poing. Pour garantir ta sécurité et l'utilisation efficace de ce produit, merci de lire et de suivre attentivement ces instructions de sécurité.

Directives Générales de Sécurité

- **Sécurité du produit** : Ce produit est conçu pour une utilisation sûre et est conforme à la Réglementation Générale sur la Sécurité des Produits (GPSR) de l'UE. Utilise toujours l'outil comme prévu.
- **Rappels Améliorés** : En cas de rappel de produit, tu recevras des avis standardisés. Vérifie régulièrement les mises à jour.
- **Achats en Ligne** : Lorsque tu achètes en ligne, assure-toi que le vendeur respecte les exigences de sécurité comparables à celles des magasins physiques.
- **Focus Spécial sur le Consommateur** : Des précautions supplémentaires doivent être prises lors de l'utilisation de cet outil autour des enfants. Garde-le hors de portée lorsqu'il n'est pas utilisé.
- **Point de Contact de l'UE** : Pour les demandes de sécurité, consulte les informations de contact fournies sur l'emballage ou le site Web du détaillant.
- **Alertes Rapides** : Reste informé sur les mises à jour de sécurité ou les rappels via le système Safety Gate.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- **Port de Protection** : Porte toujours des lunettes de sécurité lorsque tu utilises le poinçon pour protéger tes yeux des débris potentiels.
- **Vérifier l'État de l'Outil** : Inspecte le poinçon pour tout signe de dommage ou d'usure avant chaque utilisation. Ne l'utilise pas s'il est endommagé.
- **Travailler dans un Environnement Sûr** : Assure-toi que ton espace de travail est propre et bien éclairé. Évite les distractions pendant l'utilisation de l'outil.
- **Utiliser la Technique Appropriée** : Tiens toujours le poinçon fermement et applique la pression progressivement pour éviter de glisser.
- **Ranger en Toute Sécurité** : Après utilisation, range le poinçon dans un endroit sûr pour éviter les blessures accidentelles.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Préparation :

- Rassemble tous les outils et composants nécessaires avant de commencer.
- Assure-toi que l'arme est déchargée et pointée dans une direction sûre.

2. Utilisation du Poinçon de Site Avant :

- Aligne le poinçon avec le site avant.
- Applique une pression constante pour placer le site en place ou le retirer si nécessaire.
- Si tu rencontres de la résistance, ne force pas. Vérifie l'alignement et essaie à nouveau.

3. Utilisation du Poinçon de Site Arrière :

- Positionne le poinçon contre le site arrière.

- Utilise la même technique qu'avec le poinçon de site avant, en appliquant une pression progressive.
- Assuretoi que le site est correctement aligné avant de finaliser l'installation.

4. **Entretien PostUtilisation :**

- Nettoie le poinçon après utilisation pour éviter l'accumulation de débris.
- Rangele dans un étui de protection ou un endroit désigné pour éviter les dommages.

Instructions de Mise au Rebut

- **Responsabilité Environnementale** : Dispose du poinçon de vue Dovetail conformément à la réglementation locale.
- **Recyclage** : Si le poinçon n'est plus utilisable, envisage de recycler le matériau en laiton là où des installations sont disponibles.
- **Matériaux Dangereux** : Ne le jette pas avec les déchets ménagers ordinaires. Vérifie les directives locales de mise au rebut des déchets dangereux.

Informations de Contact pour un Soutien Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant le poinçon de vue Dovetail, consulte les informations de contact fournies sur l'emballage ou visite le site Web du détaillant pour obtenir de l'aide.

Merci d'avoir pris le temps de lire ce guide d'instructions de sécurité. Ta sécurité est notre priorité, et nous espérons que tu apprécieras l'utilisation du poinçon de vue Dovetail.

ISTRUZIONI DI SICUREZZA PER IL PUNZONE DOVETAIL

Introduzione

Grazie per aver scelto il Dovetail Sight Punch di Brownells. Questo strumento è progettato per assistere nell'installazione, rimozione e regolazione delle mire anteriori e posteriori delle pistole. Per garantire la tua sicurezza e l'uso efficace di questo prodotto, ti preghiamo di leggere e seguire attentamente queste istruzioni di sicurezza.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- **Sicurezza del Prodotto:** Questo prodotto è progettato per un uso sicuro e rispetta il Regolamento Generale sulla Sicurezza dei Prodotti (GPSR) dell'UE. Utilizza sempre lo strumento come previsto.
- **Richiami Potenziati:** In caso di richiamo del prodotto, riceverai avvisi standardizzati. Controlla regolarmente gli aggiornamenti.
- **Acquisti Online:** Quando acquisti online, assicurati che il venditore soddisfi i requisiti di sicurezza comparabili a quelli dei negozi fisici.
- **Focus Speciale sul Consumatore:** Prendere precauzioni extra quando si utilizza questo strumento in presenza di bambini. Tienilo fuori dalla portata quando non è in uso.
- **Punto di Contatto dell'UE:** Per domande sulla sicurezza, fai riferimento alle informazioni di contatto fornite sulla confezione o sul sito web del rivenditore.
- **Allerta Rapida:** Rimani informato su eventuali aggiornamenti di sicurezza o richiami attraverso il sistema Safety Gate.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- **Indossare Equipaggiamento di Sicurezza:** Indossa sempre occhiali protettivi quando utilizzi il punzone per proteggere gli occhi da eventuali detriti.
- **Controllare le Condizioni dello Strumento:** Ispeziona il punzone per eventuali segni di danni o usura prima di ogni utilizzo. Non utilizzare se danneggiato.
- **Lavorare in un Ambiente Sicuro:** Assicurati che il tuo spazio di lavoro sia pulito e ben illuminato. Evita distrazioni mentre utilizzi lo strumento.
- **Utilizzare la Tecnica Corretta:** Tieni sempre il punzone saldamente e applica pressione gradualmente per evitare scivolamenti.
- **Conservare in Sicurezza:** Dopo l'uso, conserva il punzone in un luogo sicuro per prevenire infortuni accidentali.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Preparazione:

- Raccogli tutti gli strumenti e i componenti necessari prima di iniziare.
- Assicurati che l'arma sia scarica e puntata in una direzione sicura.

2. Utilizzo del Punzone per la Vista Anteriore:

- Allinea il punzone con la vista anteriore.
- Applica una pressione costante per inserire la vista in posizione o rimuoverla secondo necessità.
- Se si incontra resistenza, non forzare. Controlla l'allineamento e riprova.

3. Utilizzo del Punzone per la Vista Posteriore:

- Posiziona il punzone contro la vista posteriore.
- Utilizza la stessa tecnica del punzone per la vista anteriore, applicando pressione graduale.
- Assicurati che la vista sia correttamente allineata prima di finalizzare l'installazione.

4. Cura PostUso:

- Pulisci il punzone dopo l'uso per prevenire l'accumulo di detriti.
- Conserva in una custodia protettiva o in un'area designata per evitare danni.

Istruzioni per lo Smaltimento

- **Responsabilità Ambientale:** Smaltisci il Dovetail Sight Punch in conformità con le normative locali.
- **Riciclaggio:** Se il punzone non è più utilizzabile, considera di riciclare il materiale di ottone dove disponibili strutture.
- **Materiali Pericolosi:** Non smaltire nei rifiuti domestici normali. Controlla le linee guida locali per lo smaltimento dei rifiuti pericolosi.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per qualsiasi domanda o preoccupazione riguardante il Dovetail Sight Punch, ti preghiamo di fare riferimento alle informazioni di contatto fornite sulla confezione o di visitare il sito web del rivenditore per assistenza.

Ti ringraziamo per aver dedicato del tempo a leggere questa guida alle istruzioni di sicurezza. La tua sicurezza è la nostra priorità e speriamo che tu possa godere dell'uso del Dovetail Sight Punch.

DOVETAIL SIGHT PUNCH

SIKKERHETSINSTRUKSJONER

Innledning

Takk for at du valgte Dovetail Sight Punch fra Brownells. Dette verktøyet er designet for å hjelpe med installasjon, fjerning og justering av front og baksikter på håndvåpen. For å sikre din sikkerhet og effektiv bruk av dette produktet, vennligst les og følg disse sikkerhetsinstruksjonene nøye.

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- **Produktsikkerhet:** Dette produktet er designet for sikker bruk og overholder EUs generelle produktsikkerhetsforordning (GPSR). Bruk alltid verktøyet som tiltenkt.
- **Forbedrede tilbakekallinger:** I tilfelle av et produkt tilbakekall, vil du motta standardiserte varsler. Vennligst sjekk for oppdateringer regelmessig.
- **Nettshopping:** Når du handler på nettet, sørg for at selgeren oppfyller sikkerhetskrav som er sammenlignbare med fysiske butikker.
- **Spesiell forbrukerfokus:** Ekstra forsiktighet bør tas når du bruker dette verktøyet rundt barn. Hold det utilgjengelig når det ikke er i bruk.
- **EU kontaktpunkt:** For sikkerhetsspørsmål, se kontaklinformasjonen som er oppgitt på emballasjen eller på forhandlerens nettside.
- **Raske varsler:** Hold deg informert om eventuelle sikkerhetsoppdateringer eller tilbakekall gjennom Safety Gatesystemet.

Spesifikke sikkerhetstiltak for bruk

- **Bruk verneutstyr:** Bruk alltid vernebriller når du bruker punchen for å beskytte øynene dine mot potensielle partikler.
- **Sjekk verktøyets tilstand:** Inspiser punchen for tegn på skade eller slitasje før hver bruk. Ikke bruk hvis den er skadet.
- **Arbeid i et trygt miljø:** Sørg for at arbeidsområdet ditt er rent og godt opplyst. Unngå distraksjoner mens du bruker verktøyet.
- **Bruk riktig teknikk:** Hold alltid punchen fast og påfør trykk gradvis for å unngå at den sklir.
- **Oppbevar sikkert:** Etter bruk, oppbevar punchen på et sikkert sted for å forhindre utilsiktet skade.

Instruksjoner for installasjon og bruk

1. Forberedelse:

- Samle alle nødvendige verktøy og komponenter før du starter.
- Sørg for at våpenet er avfyrt og peker i en sikker retning.

2. Bruk av Front Sight Punch:

- Juster punchen med frontsiktet.
- Påfør jevnt trykk for å drive siktet på plass eller fjerne det etter behov.
- Hvis du møter motstand, ikke tvang det. Sjekk justeringen og prøv igjen.

3. Bruk av Rear Sight Punch:

- Plasser punchen mot baksiktet.
- Bruk samme teknikk som med frontsiktet, og påfør gradvis trykk.
- Sørg for at siktet er riktig justert før du fullfører installasjonen.

4. Etter bruk:

- Rengjør punchen etter bruk for å forhindre opphopning av partikler.
- Oppbevar i en beskyttende boks eller angitt område for å unngå skade.

Avfallsinstruksjoner

- **Miljøansvar:** Kasser Dovetail Sight Punch i samsvar med lokale forskrifter.
- **Resirkulering:** Hvis punchen ikke lenger er brukbar, vurder å resirkulere messingmaterialet der det er mulig.
- **Farlige materialer:** Kasser ikke i vanlig husholdningsavfall. Sjekk lokale retningslinjer for avfallshåndtering.

Kontaktinformasjon for videre støtte

For eventuelle spørsmål eller bekymringer angående Dovetail Sight Punch, vennligst se kontaktinformasjonen som er oppgitt på emballasjen eller besøk forhandlerens nettside for hjelp.

Takk for at du tok deg tid til å lese denne sikkerhetsinstruksjonsguiden. Din sikkerhet er vår prioritet, og vi håper du får glede av å bruke Dovetail Sight Punch.

INSTRUKCJE BEZPIECZEŃSTWA DOVETAIL SIGHT PUNCH

Wprowadzenie

Dziękujemy za wybór narzędzia Dovetail Sight Punch firmy Brownells. To narzędzie zostało zaprojektowane, aby pomóc w instalacji, demontażu i regulacji przednich i tylnych celowników pistoletowych. Aby zapewnić Twoje bezpieczeństwo oraz skuteczne korzystanie z tego produktu, prosimy o dokładne przeczytanie i przestrzeganie poniższych instrukcji bezpieczeństwa.

Ogólne zasady bezpieczeństwa

- **Bezpieczeństwo produktu:** Ten produkt jest zaprojektowany do bezpiecznego użytkowania i spełnia wymagania unijnego rozporządzenia o ogólnym bezpieczeństwie produktów (GPSR). Zawsze używaj narzędzia zgodnie z jego przeznaczeniem.
- **Udoskonalone procedury wycofania:** W przypadku wycofania produktu otrzymasz ustandaryzowane powiadomienia. Proszę regularnie sprawdzać aktualizacje.
- **Zakupy online:** Podczas zakupów online upewnij się, że sprzedawca spełnia wymagania dotyczące bezpieczeństwa porównywalne z tymi w sklepach stacjonarnych.
- **Specjalna ochrona konsumentów:** Należy zachować szczególną ostrożność podczas korzystania z tego narzędzia w obecności dzieci. Trzymaj z dala od zasięgu, gdy nie jest używane.
- **Punkt kontaktowy w UE:** W przypadku zapytań dotyczących bezpieczeństwa, skonsultuj się z informacjami kontaktowymi podanymi na opakowaniu lub stronie internetowej sprzedawcy.
- **Szybkie powiadomienia:** Bądź na bieżąco z wszelkimi aktualizacjami bezpieczeństwa lub wycofaniami poprzez system Safety Gate.

Specyficzne środki ostrożności przy użyciu

- **Zakładaj sprzęt ochronny:** Zawsze nosić okulary ochronne podczas używania narzędzia, aby chronić oczy przed potencjalnym odłamkami.
- **Sprawdź stan narzędzia:** Przed każdym użyciem sprawdź narzędzie pod kątem uszkodzeń lub zużycia. Nie używaj, jeśli jest uszkodzone.
- **Pracuj w bezpiecznym środowisku:** Upewnij się, że Twoje miejsce pracy jest czyste i dobrze oświetlone. Unikaj rozprożeń podczas używania narzędzia.
- **Używaj odpowiedniej techniki:** Zawsze trzymaj narzędzie pewnie i stosuj stopniowy nacisk, aby uniknąć poślizgu.
- **Przechowuj bezpiecznie:** Po użyciu przechowuj narzędzie w bezpiecznym miejscu, aby zapobiec przypadkowemu zranieniu.

Instrukcje dotyczące instalacji i użytkowania

1. Przygotowanie:

- Zbierz wszystkie niezbędne narzędzia i komponenty przed rozpoczęciem.
- Upewnij się, że broń jest rozładowana i skierowana w bezpiecznym kierunku.

2. Użycie narzędzia do celownika przedniego:

- Wyrównaj narzędzie z celownikiem przednim.
- Stosuj stały nacisk, aby umieścić celownik na miejscu lub usunąć go w razie potrzeby.
- Jeśli napotkasz opór, nie wymuszaj. Sprawdź wyrównanie i spróbuj ponownie.

3. Użycie narzędzia do celownika tylnego:

- Umieść narzędzie przy celowniku tylnym.
- Użyj tej samej techniki co w przypadku narzędzia do celownika przedniego, stosując stopniowy nacisk.
- Upewnij się, że celownik jest prawidłowo wyrównany przed zakończeniem instalacji.

4. Pielęgnacja po użyciu:

- Oczyszczyć narzędzie po użyciu, aby zapobiec gromadzeniu się zanieczyszczeń.
- Przechowuj w ochronnej obudowie lub wyznaczonej przestrzeni, aby uniknąć uszkodzeń.

Instrukcje dotyczące utylizacji

- **Odpowiedzialność ekologiczna:** Utylizuj narzędzie Dovetail Sight Punch zgodnie z lokalnymi przepisami.
- **Recykling:** Jeśli narzędzie nie jest już użyteczne, rozważ recykling materiału mosiężnego, gdzie są dostępne odpowiednie zakłady.
- **Materiały niebezpieczne:** Nie utylizuj w zwykłych odpadach domowych. Sprawdź lokalne wytyczne dotyczące utylizacji odpadów niebezpiecznych.

Informacje kontaktowe w celu uzyskania dalszego wsparcia

W przypadku wszelkich zapytań lub wątpliwości dotyczących narzędzia Dovetail Sight Punch, prosimy o zapoznanie się z informacjami kontaktowymi podanymi na opakowaniu lub odwiedzenie strony internetowej sprzedawcy w celu uzyskania pomocy.

Dziękujemy za poświęcenie czasu na zapoznanie się z tym przewodnikiem instrukcji bezpieczeństwa. Twoje bezpieczeństwo jest dla nas priorytetem, a my mamy nadzieję, że będziesz cieszyć się korzystaniem z narzędzia Dovetail Sight Punch.

DOVETAIL SIGHT PUNCH TURVAINSTRUKTIOT

Johdanto

Kiitos, että valitsit Dovetail Sight Punchin Brownellsilta. Tämä työkalu on suunniteltu auttamaan etu ja takatähtäinten asentamisessa, poistamisessa ja säätämisessä. Varmistaaksesi turvallisuutesi ja tuotteen tehokkaan käytön, lue ja noudata näitä turvaohjeita huolellisesti.

Yleiset Turvaohjeet

- **Tuoteturvallisuus:** Tämä tuote on suunniteltu turvalliseen käyttöön ja se täyttää EU:n yleisen tuoteturvallisuusasetuksen (GPSR) vaatimukset. Käytä työkalua aina sen tarkoituksen mukaisesti.
- **Parannetut Tuotteen Takaisinvento:** Tuotteen mahdollisessa takaisinvetotilanteessa saat standardoidut ilmoitukset. Tarkista päivitykset säännöllisesti.
- **Verkkokauppa:** Kun ostat verkossa, varmista, että myyjä täyttää turvallisuusvaatimukset, jotka ovat verrattavissa fyysisiin kauppoihin.
- **Eriyinen Kuluttajakeskeisyys:** Lisävarotoimia on otettava huomioon käyttäessäsi tätä työkalua lasten lähellä. Säilytä se ulottumattomissa, kun sitä ei käytetä.
- **EU:n Yhteyspiste:** Turvakysymyksiin liittyen viittaa pakkauksessa tai jälleenmyyjän verkkosivustolla annettuihin yhteystietoihin.
- **Nopeat Ilmoitukset:** Pysy ajan tasalla mahdollisista turvallisuuspäivityksistä tai takaisinventoista Safety Gate järjestelmän kautta.

Eriyiset Turvatoimet Käytössä

- **Käytä Suojavarusteita:** Käytä aina suojalaseja käyttäessäsi vasaraa suojataksesi silmiäsi mahdollisilta roskilta.
- **Tarkista Työkalun Kunto:** Tarkista vasara ennen jokaista käyttöä mahdollisten vaurioiden tai kulumisen varalta. Älä käytä, jos se on vaurioitunut.
- **Työskentele Turvallisessa Ympäristössä:** Varmista, että työskentelytilasi on puhdas ja hyvin valaistu. Vältä häiriötekijöitä työkalua käyttäessäsi.
- **Käytä Oikeaa Tekniikkaa:** Pidä vasaraa tukevasti ja harjoita painetta vähitellen välttääksesi liukastumista.
- **Säilytä Turvallisesti:** Käytön jälkeen säilytä vasara turvallisessa paikassa, jotta vältät vahingot.

Asennus ja Käyttöohjeet

1. Valmistelu:

- Kerää kaikki tarvittavat työkalut ja komponentit ennen aloittamista.
- Varmista, että ase on tyhjennetty ja osoitettu turvalliseen suuntaan.

2. Etutähtäin Vasaran Käyttäminen:

- Kohdista vasara etutähtäimen kanssa.
- Harjoita tasaista painetta saadaksesi tähtäimen paikalleen tai poistaaksesi sen tarpeen mukaan.
- Jos kohtaat vastusta, älä pakota. Tarkista kohdistus ja yritä uudelleen.

3. Takatähtäin Vasaran Käyttäminen:

- Aseta vasara takatähtäimen päälle.
- Käytä samaa tekniikkaa kuin etutähtäin vasarassa, harjoittaen vähittäistä painetta.
- Varmista, että tähtäin on kunnolla kohdistettu ennen asennuksen viimeistelyä.

4. Käytön Jälkeinen Huolto:

- Puhdista vasara käytön jälkeen estääksesi roskien kertymistä.
- Säilytä suojakotelossa tai määritellyssä paikassa vaurioiden välttämiseksi.

Hävittämisohjeet

- **Ympäristövastuu:** Hävitä Dovetail Sight Punch paikallisten säädösten mukaisesti.
- **Kierrätys:** Jos vasara ei ole enää käyttökelpoinen, harkitse messingin kierrättämistä, jos se on mahdollista.
- **Vaaralliset Materiaalit:** Älä hävitä tavallisessa kotitalousjätteessä. Tarkista paikalliset vaarallisten jätteiden hävittämisohjeet.

Lisätietoja Tukipalveluista

Turvakysymyksiin ja huolenaiheisiin liittyen viittaa pakkauksessa tai jälleenmyyjän verkkosivustolla annettuihin yhteystietoihin.

Kiitos, että käytit aikaa tämän turvaohjeen lukemiseen. Turvallisuutesi on meille tärkeää, ja toivomme, että nautit Dovetail Sight Punchin käytöstä.

DOVETAIL SIGHT PUNCH

SÄKERHETSINSTRUKTIONER

Introduktion

Tack för att du valt Dovetail Sight Punch från Brownells. Detta verktyg är utformat för att hjälpa till med installation, borttagning och justering av främre och bakre pistolsikten. För att säkerställa din säkerhet och effektiv användning av denna produkt, vänligen läs och följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- **Produktens säkerhet:** Denna produkt är utformad för säker användning och uppfyller EU:s allmänna produkt säkerhetsförordning (GPSR). Använd alltid verktyget som avsett.
- **Förbättrade återkallelser:** Vid en produktåterkallelse kommer du att få standardiserade meddelanden. Kontrollera regelbundet för uppdateringar.
- **Online shopping:** När du handlar online, se till att säljaren uppfyller säkerhetskrav som är jämförbara med fysiska butiker.
- **Särskilt konsumentskydd:** Extra försiktighetsåtgärder bör vidtas när detta verktyg används i närheten av barn. Förvara det utom räckhåll när det inte används.
- **EU kontaktpunkt:** För säkerhetsfrågor, hänvisa till kontaktinformationen som finns på förpackningen eller återförsäljarens webbplats.
- **Snabba varningar:** Håll dig informerad om säkerhetsuppdateringar eller återkallelser genom Safety Gatesystemet.

Specifika säkerhetsåtgärder vid användning

- **Bär skyddsutrustning:** Använd alltid skyddsglasögon när du använder stansen för att skydda ögonen från eventuellt skräp.
- **Kontrollera verktygets skick:** Inspektera stansen för skador eller slitage före varje användning. Använd inte om den är skadad.
- **Arbeta i en säker miljö:** Se till att din arbetsplats är ren och väl upplyst. Undvik distraktioner medan du använder verktyget.
- **Använd rätt teknik:** Håll alltid stansen stadigt och applicera tryck gradvis för att undvika att den glider.
- **Förvara säkert:** Efter användning, förvara stansen på en säker plats för att förhindra oavsiktlig skada.

Instruktioner för installation och användning

1. Förberedelse:

- Samla alla nödvändiga verktyg och komponenter innan du börjar.
- Se till att vapnet är oladdat och riktat i en säker riktning.

2. Användning av Främre Siktstans:

- Justera stansen med det främre siktet.
- Applicera jämnt tryck för att driva siktet på plats eller ta bort det vid behov.
- Om motstånd upplevs, försök inte att tvinga det. Kontrollera justeringen och försök igen.

3. Användning av Bakre Siktstans:

- Placera stansen mot det bakre siktet.
- Använd samma teknik som med den främre siktstansen och applicera gradvis tryck.
- Se till att siktet är korrekt justerat innan installationen avslutas.

4. Efter användning:

- Rengör stansen efter användning för att förhindra ansamling av skräp.
- Förvara i ett skyddande fodral eller avsett område för att undvika skador.

Avfallshanteringsinstruktioner

- **Miljöansvar:** Kassera Dovetail Sight Punch i enlighet med lokala föreskrifter.
- **Återvinning:** Om stansen inte längre är användbar, överväg att återvinna mässingsmaterialet där det finns anläggningar för detta.
- **Farliga material:** Kassera inte i vanlig hushållsavfall. Kontrollera lokala riktlinjer för kassering av farligt avfall.

Kontaktinformation för ytterligare stöd

För eventuella frågor eller bekymmer angående Dovetail Sight Punch, vänligen hänvisa till kontaktinformationen som finns på förpackningen eller besök återförsäljarens webbplats för hjälp.

Tack för att du tog dig tid att läsa denna säkerhetsinstruktionsguide. Din säkerhet är vår prioritet, och vi hoppas att du får glädje av att använda Dovetail Sight Punch.

BEZPEČNOSTNÍ INSTRUKCE PRO RAZNÍK DOVETAIL

Úvod

Děkujeme, že jste si vybrali razník Dovetail od společnosti Brownells. Tento nástroj je navržen tak, aby pomáhal při instalaci, odstraňování a seřizování předních a zadních mířidel ručních zbraní. Aby byla zajištěna vaše bezpečnost a efektivní použití tohoto produktu, prosím, pečlivě si přečtěte a dodržujte tyto bezpečnostní pokyny.

Obecné bezpečnostní pokyny

- **Bezpečnost produktu:** Tento produkt je navržen pro bezpečné použití a splňuje nařízení EU o obecné bezpečnosti výrobků (GPSR). Vždy používejte nástroj podle určení.
- **Zvýšené stažení výrobků:** V případě stažení produktu obdržíte standardizované oznámení. Pravidelně kontrolujte aktualizace.
- **Nákup online:** Při nákupu online se ujistěte, že prodejce splňuje bezpečnostní požadavky srovnatelné s fyzickými obchody.
- **Zvláštní zaměření na spotřebitele:** Při používání tohoto nástroje v blízkosti dětí je třeba přijmout dodatečná opatření. Udržujte mimo dosah, když se nepoužívá.
- **Kontaktní místo v EU:** Pro dotazy o bezpečnosti se obraťte na kontaktní informace uvedené na obalu nebo na webových stránkách prodejce.
- **Rychlé upozornění:** Buďte informováni o jakýchkoli bezpečnostních aktualizacích nebo stažení prostřednictvím systému Safety Gate.

Specifická bezpečnostní opatření pro použití

- **Noste ochranné pomůcky:** Vždy noste ochranné brýle při používání razníku, abyste chránili oči před možným úlomky.
- **Zkontrolujte stav nástroje:** Před každým použitím zkontrolujte razník na známky poškození nebo opotřebení. Nepoužívejte, pokud je poškozen.
- **Pracujte v bezpečném prostředí:** Zajistěte, aby vaše pracovní místo bylo čisté a dobře osvětlené. Vyhněte se rozptýlení během používání nástroje.
- **Používejte správnou techniku:** Vždy držte razník pevně a aplikujte tlak postupně, abyste se vyhnuli sklouznutí.
- **Ukládejte bezpečně:** Po použití uložte razník na bezpečné místo, aby se předešlo náhodnému zranění.

Pokyny pro instalaci a použití

1. Příprava:

- Shromážděte všechny potřebné nástroje a komponenty před začátkem.
- Zajistěte, aby byla zbraň vybitá a směřovala bezpečným směrem.

2. Použití razníku pro přední mířidlo:

- Zarovnejte razník s předním mířidlem.
- Aplikujte stabilní tlak, abyste mířidlo umístili na místo nebo je odstranili podle potřeby.
- Pokud narazíte na odpor, nedělejte to násilím. Zkontrolujte zarovnání a zkuste to znovu.

3. Použití razníku pro zadní mířidlo:

- Umístěte razník proti zadnímu mířidlu.

- Použijte stejnou techniku jako u razníku pro přední mířidlo, aplikujte postupný tlak.
- Zajistěte, aby bylo mířidlo správně zarovnáno před dokončením instalace.

4. Údržba po použití:

- Po použití vyčistěte razník, abyste předešli hromadění nečistot.
- Uložte do ochranného pouzdra nebo určené oblasti, abyste se vyhnuli poškození.

Pokyny pro likvidaci

- **Odpovědnost za životní prostředí:** Likvidujte razník Dovetail v souladu s místními předpisy.
- **Recyklace:** Pokud razník již není použitelný, zvažte recyklaci mosazného materiálu tam, kde jsou k dispozici zařízení.
- **Nebezpečné materiály:** Nevyhazujte do běžného domácího odpadu. Zkontrolujte místní pokyny pro likvidaci nebezpečného odpadu.

Kontaktní informace pro další podporu

Pro jakékoli dotazy nebo obavy ohledně razníku Dovetail se prosím obraťte na kontaktní informace uvedené na obalu nebo navštivte webové stránky prodejce pro pomoc.

Děkujeme, že jste si našli čas na přečtení této příručky pro bezpečnostní pokyny. Vaše bezpečnost je naší prioritou a doufáme, že si užijete používání razníku Dovetail.